

Les Frères des Ecoles chrétiennes

Offrent leurs services au ministre de la guerre.

Le secrétaire général de l'Institut des Frères des Ecoles Chrétiennes (78, rue de Sévres, à Paris) vient d'écrire au ministre de la guerre la très belle lettre qui suit. Les nobles sentiments qu'elle exprime n'étonneront pas ceux qui connaissent les Frères des Ecoles Chrétiennes.

« Monsieur le ministre, « Au moment où toutes les énergies nationales s'unissent pour assurer la défense de notre cher pays, l'Institut des Frères des Ecoles Chrétiennes, fidèle à ses traditions, veut offrir au gouvernement son modeste concours en vue de participer suivant ses moyens à l'œuvre de salut qui s'impose à tous comme un devoir sacré.

« A la vérité, monsieur le ministre, nos Frères, de 20 à 48 ans, accourus déjà par centaines de l'étranger où ils travaillaient au rayonnement de la culture française, se trouvent en ce moment sous les drapeaux pour y partager la mission et les périls de leurs compagnons d'armes; mais le service du pays comporte une diversité de rôles qui permet d'utiliser toutes les bonnes volontés »

L'Institut met ensuite à la disposition du ministre l'immeuble qu'il possède à Athiesmon (Seine-et-Oise) et pouvant recevoir 200 blessés convalescents. Il offre aussi tous ses membres valides, non enrôlés sous les drapeaux, comme aides-ambulanciers dans la même maison.

La proposition de l'Institut vint d'être agréée par le gouvernement français.

Sur beaucoup d'autres points du territoire, à Talence, près de Bordeaux, à Avignon, etc., l'Institut continue très honorablement ses traditions de dévouement patriotique.

A Paris, le personnel du siège social de la rue de Sévres s'est chargé du service de nuit de l'ambulance de la Croix-Rouge, organisée dans le populaire établissement de Saint-Nicolas de Vaugirard.

A Lyon, dans le vaste local du noviciat de l'Institut, des salles nombreuses ont été affectées à une ambulance dont le personnel des Frères assure le fonctionnement.

Il en est de même en Belgique dans le grand pensionnat des Frères de Froyennes, près de Tournai, à Lembecq-les-Hal, à Monnières, près de la frontière, et dans beaucoup d'autres endroits.

Les tourments du rhumatisme

Ne peuvent être guéris que par le sang. Les liniments sont inutiles.

Dans aucune maladie le sang ne devient clair aussi rapidement que dans le rhumatisme. Non seulement il devient clair, mais il est chargé d'impuretés, des poisons du rhumatisme. Sans le traitement voulu, ces poisons se développent, les articulations enflammées enflent et le patient devient impotent. Il existe un certain nombre de méthodes de traitement du rhumatisme, la plupart ont pour but de faire disparaître les poisons du rhumatisme jusqu'à ce que la nature puisse donner du sang en quantité suffisante pour les chasser. Mais le rhume et l'humidité peuvent procurer des avantages à la maladie et il s'en suit une nouvelle attaque.

Les Pilules Roses du Dr Williams revivifient le sang et lui permettent de chasser les poisons du rhumatisme avec les sécrétions naturelles du corps. Les milliers ont essayé ce traitement avec les meilleurs résultats. La déclaration ci-dessous démontre que toute personne qui souffre et qui n'essaie pas les Pilules Roses du Dr Williams néglige le meilleur moyen de se rétablir. Mme Emmeline Smith, Saint-Jérôme, Qué., dit : « Je souffrais de ce que le docteur déclarait être le rhumatisme inflammatoire. Les articulations de mes mains, de mes pieds et de mes membres étaient enflées, et j'endurais les plus terribles souffrances. Malgré les soins du médecin le mal devint si grave qu'il m'était impossible de marcher. L'appétit vint à me manquer et je devenais de plus en plus physiquement faible. Une voisine qui avait bénéficié des Pilules Roses du Dr Williams me conseilla de les essayer, ce que je fis. Au bout de quelques semaines, je remarquai une amélioration quelconque et mon appétit commença à revenir. Alors l'inflammation des articulations commença à disparaître, et en peu de temps je fus parfaitement bien et la maladie n'est jamais reparue. »

Les Pilules Roses du Dr Williams sont vendues par tous les marchands de remèdes ou vous seront expédiées par la poste moyennant 50 cts pour une boîte ou six boîtes pour \$2.50 en envoie directement à The Dr Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

Saint-Augustin

— M. le curé Rochon à terminé, la semaine dernière, la visite de paroisse. Il a su, comme toujours, donner de sages conseils et d'encouragements paroles, dans chaque famille.

— M. et Mme Fortunat Ouellette recevaient pour la première fois M. et Mme Adèle Blandin et leurs deux fillettes, Mme Jos. Robert et sa petite fille, et Mme Jovite Limoges venues passer quelques jours au milieu d'eux.

— Depuis dimanche dernier, la grand'messe du dimanche commence à 10 h.

SCULETTE

Dénrées alimentaires pendant la guerre

Des rumeurs circulent disant que nous sommes, à cause de la guerre, incapables de faire face aux commandes. Ceci est absolument inexact. Nous exécutons comme à l'ordinaire les commandes que l'on nous fait. Insistez pour avoir ce que vous demandez: les produits de CLARK.

W. CLARK, LIMITED
MONTREAL

Heureuse de recommander les tablettes Baby's Own

Mme Henri Bernier, Anandine, Qué., écrit : « C'est avec plaisir que je recommande les tablettes Baby's Own que j'ai données à mes petits pour les maladies de l'estomac et des intestins, la constipation, la perte d'appétit et les fièvres ordinaires. Pas une mère de jeunes enfants ne devrait s'en passer. Les tablettes sont garanties ne contenir aucune drogue pernicieuse et on peut les donner aux enfants les plus jeunes en toute sûreté et avec de bons résultats. Elles sont vendues par les marchands de remèdes ou envoyées par poste sur réception de 25c pour une boîte par la Dr Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

NOUVELLES

— DE —

Saint-Jérôme

— Le mercredi, 14 octobre, le Dr Ludger Labelle a été élu échevin du quartier Labelle en remplacement de M. Pierre Simard, démissionnaire.

Nos félicitations au Dr Labelle.

— Le conseil municipal de la ville a siégé mardi dernier.

A cette séance, l'échevin Marchand, appuyé par l'échevin Lebeau, a proposé que l'échevin Deschambault, président du comité des finances, soit autorisé à s'entendre avec des banquiers ou des financiers en vue d'effectuer un emprunt temporaire ou se procurer autrement les fonds nécessaires dans le but de flotter les dettes de la ville et ce aux meilleures conditions possibles.

— CIMON SHOE CO.

Le secrétaire a donné lecture d'un rapport de M. Homond donnant une évaluation de \$26,101.18 pour le matériel et l'outillage de la manufacture Cimon Shoe Co.

L'estimation faite d'abord par la compagnie s'élevait à \$25,000.

La majorité du conseil refusa d'accepter cette évaluation et décida de faire venir un expert. On constate que l'évaluation de l'expert dépasse celle faite par la compagnie.

— L'échevin Marchand, appuyé par l'échevin Danis, a proposé que les rapports de M. H. Matte et de M. Homond soient adoptés et que la balance du produit de la vente des obligations de \$50,000 soit payée à la Cimon Shoe Co., moins 20 p. c. soit \$10,000. Cette dernière somme ne devant être payée à la compagnie que lorsqu'elle sera en opération.

— Nous jouons de malheur avec notre installation électrique: les trois transformateurs de la sous-station sont brûlés et devront être remplacés sous le plus bref délai. Ces appareils pourront, tout de même, être réparés, de sorte qu'au lieu de trois, nous en aurons six, quand les nouveaux seront installés et les anciens réparés.

De cette manière, nous ne serons plus exposés, à l'avenir, à être privés de lumière dans nos maisons.

Le comité d'éclairage fait diligence pour remédier à cet accident et le prévenir désormais. Grâce à M. Johnson, ingénieur électricien de la ville, nous ne serons pas privés de lumière dans les maisons. Tout fois, nos rues seront plongées dans l'obscurité jusqu'à jeudi ou vendredi prochain.

— M. Octave Therrien, riche cultivateur de la paroisse, a été tué par son fils, le 9 octobre, au cours d'une excursion de chasse. M. Octave Therrien était âgé de 61 ans.

Accompagné de son fils Olivier, cultivateur de Saint-Casimir, et de deux de ses neveux, M. Octave Therrien se rendit dans une chaloupe, sur le lac Parker. Les quatre hommes aperçurent alors un chevreuil et Olivier Therrien débarqua sur la rive, pour tirer sur la bête. Le père de meurtre d'abord dans l'embarcation, puis il en descendit également, quelques instants après, à l'insu de son fils. Voyant remuer quelque chose dans les broussailles, Olivier fit feu. La balle atteignit son père, auprès duquel il accourut. Il lui demanda pardon, mais le père lui dit de ne pas se faire de reproches et avoua avoir été causé de l'accident par sa propre imprudence.

M. Therrien expira une demi-heure plus tard pendant qu'on le ramenait à sa demeure.

— M. Joseph Grignon, notaire, de Sainte-Scholastique, était ici mercredi dernier.

— Samedi dernier la "Garde Canadienne", l'une des meilleures fanfares de Montréal, vint donner un magnifique concert à Saint-Jérôme.

Ce corps de musique, composé de 60 musiciens, est dirigé par M. Pleau. Il a très bien exécuté le programme suivant :

- 1 Rule Britannia. La Brabançonne. O Lord our God Protect the Czar. La Marseillaise.
- 2 Marche No 10.
- 3 Ouverture King of Diamonds.
- 4 Flower song Loves and Roses.
- 5 So's of Briton White Star Waltz. En rappel O Side Mio.
- 6 Sélection Carmen.
- 7 M. J. Flynn dans son répertoire.
- 8 Trombone: Muttering Fritz. En rappel Silvery Place.
- 9 Duo de Cornet.
- 10 Sélection Tanhauser.
- 11 Quatuor de Saxophones: a Andante, b My Hero.
- 12 Valse lente, Adèle.
- 13 Galop, Joy Riders.
- 14 O Canada. God Save the King.

Les auditeurs, malheureusement trop peu nombreux, ont souvent applaudi les musiciens de la Garde Canadienne.

Nous félicitons ces messieurs de la belle et bonne musique qu'ils ont exécutée. Nous espérons que l'été prochain nous aurons le plaisir de les entendre dans un concert en plein air au parc Labelle.

Après la soirée, les membres de la Garde Canadienne et quelques citoyens de Saint-Jérôme et de Mont-Rolland (ceux-ci venus spécialement pour assister au concert) passèrent ensemble quelques heures agréables à l'hôtel Victoria. Nos visiteurs sont repartis le lendemain matin pour Mont. al.

— Certains industriels entreront en pourparlers, prochainement, avec la ville, pour exploiter l'ancienne manufacture de blouses fermée depuis plusieurs mois.

PERDU

Chez M. S.-G. Laviolette, un catalogue contenu dans un étui en cuir.

Prière à la personne qui l'a trouvée de l'envoyer par express au propriétaire qui payera les frais d'envoi. Le catalogue n'a de valeur que pour le propriétaire.

Adresse : H. PRÉFONTAINE
64, rue Saint-Edouard

— PERDU : Un gant de dame, en cuir jaune, a été perdu rue Saint-Georges, non loin du restaurant de M. Javellas.

On est prié de le rapporter chez M. Pierre Sinard.

Nous revenons sur la question du Fonds Patriotique dont nous parlions la semaine dernière.

La ville de Saint-Jérôme se doit à elle-même de souscrire une somme de quelque cent piastres au Fonds Patriotique.

C'est ce que font toutes les villes et aussi plusieurs villages de la province de Québec. La fondation d'un lit à l'hôpital militaire de Paris est une bonne action dont notre conseil mérite d'être félicité; mais cela ne le dispense pas de souscrire au Fonds Patriotique établi dans le but de venir au secours des familles des soldats canadiens qui sont partis pour la guerre.

Si notre conseil ne prend pas l'initiative de cette souscription, un comité devra se former ici pour que la ville de Saint-Jérôme fasse son devoir.

Dimanche prochain, une quête sera faite à notre église, ordonnée par les évêques de la province de Québec. Les revenus de cette quête seront appliqués partie au Fonds Patriotique, partie au soutien des miséreux de chaque diocèse, durant l'hiver prochain.

Comme on le voit, l'épiscopat canadien reconnaît qu'il est de son devoir de contribuer au Fonds Patriotique.

Les municipalités, les associations, les sociétés, les compagnies, les particuliers doivent faire de même.

Ainsi, la compagnie de Papier Rolland, à Montréal, a souscrit \$1,000 au Fonds Patriotique. Personne ne doit tirer en arrière.

Déjà, dans notre ville, certaines souscriptions sont prêtes, comme nous le disions la semaine dernière. Mais il faut que notre conseil municipal souscrive officiellement, ne fut-ce que \$200; de plus un comité formé par lui, ou par d'autres citoyens, devrait recueillir toutes les sommes souscrites et les transmettre au comité central du Fonds Patriotique.

— A VENDRE : Une fournaise en parfait ordre. S'adresser chez J.-E. Leduc.

D'ici à quelques semaines M. Dufour a décidé d'exécuter à bas prix les travaux qu'on voudra lui confier.

M. Dufour peut faire servir à l'électricité les installations utilisées jusqu'ici pour l'éclairage au gaz ou au pétrole.

— A VENDRE : Un poêle (fournaise) à charbon « Belle Oak » No 15. N'a servi que deux mois. Offert à bon marché. S'adresser à M. Jean Bouzelli.

Liste des souscriptions des citoyens de la ville de Saint-Jérôme pour le Fonds Patriotique
L'AVENIR DU NORD \$ 10.00

— La librairie Prévost vient de recevoir un assortiment considérable d'articles pour la toilette: savon, poudre, parfums, etc, des célèbres maisons françaises Piver et Rigaud, de Paris.

Canadien Nord de Québec

Départ de Saint-Jérôme

Pour Joliette, Montréal, Québec, excepté le dimanche..... 5.45 a. m.
Pour Ottawa, excepté le dimanche 7.05 a. m.
Pour Huberdeau, do 5.45 p. m.

DÉPART D'HUBERDEAU

Pour Saint-Jérôme, tous les jours excepté le dimanche et le lundi. 6.45 a. m.
Pour Saint-Jérôme, le dimanche seulement..... 6.00 p. m.

DÉPART D'OTTAWA

(De la gare centrale) pour Saint-Jérôme, tous les jours excepté le dimanche..... 6.00 p. m.

J. DUNNIGAN,
chef de gare, Saint-Jérôme



Inoffensif, d'une pureté absolue, guérit en 48 HEURES les écoulements qui exigeraient autrefois des semaines de traitement par le copahu, le cubèbe, les opiatés et les injections.

Contre les Maux de Tête

Bileux ou nerveux, il n'y a pas de remède qui vous apporte un soulagement plus rapide que les

POUDRES NERVINES DE MATHIEU

Employées avec succès contre Migraine, Névralgie, Etat Fiévreux ou Nerveux, Fatigue, Surmenage.

25c la boîte de 18 poudres EN VENTE PARTOUT

BRONCHITE CHRONIQUE

Vous trouverez sans remède dans l'usage du SIROP MATHIEU, le spécifique des Maladies de Poitrine.

CHE J. L. MATHIEU, Propriétaire, SHERBROOKE, P. Q. L. Chaput, Fils & Cie, Distributeurs, Montréal

Librairie = Prévost

Fournitures de toutes sortes

pour les écoles :
Livres, Cahiers, etc.

RUE SAINTE-JULIE, SAINT-JEROME, P. Q.



Tout ciment contenu dans un sac portant l'étiquette ci-dessus peut être identifié comme étant le Ciment Portland Canada.

Pour faire de vos travaux en béton un succès assuré et complet, employez toujours le

CANADA Portland CEMENT

Les cultivateurs canadiens peuvent, en tout temps, se procurer chez nous la meilleure qualité de Ciment Portland qu'il soit possible à l'habileté humaine de produire.

Nous avons réduit le prix du Ciment Portland Canada jusqu'à ce qu'il soit à votre portée, et ainsi vous permettre de l'employer pour tous vos besoins. C'est le seul matériel à construction dont le prix n'augmente pas.

Ne manquez pas de demander le
Ciment Canada en sacs.

Canada Cement Company Limited, Montreal

Si vous n'avez pas encore reçu une copie gratuite de notre brochure intitulée "Ce qu'un Cultivateur peut faire avec le béton," faites-en la demande à notre Bureau d'Information. C'est une encyclopédie parfaite, pratique et condensée.

DEUX AMIES,

La femme canadienne et sa boîte de

PILULES ROUGES.



Pilules Rouges les leur ont fournis et les ont prémunies contre les maux sans nombre de l'anémie.

Que de femmes elles ont aussi secourues maintes et maintes fois dans leurs obligations croissantes et les épreuves répétées qu'avait à subir leur nature sensible et délicate; et, grâce à la vertu, à la puissance du remède, elles se sont relevées toujours promptement, ont conservé leur vigueur, leur courage et leur bonne mine.

Les Pilules Rouges ont encore été le remède des femmes sur le retour de l'âge, et parce que des centaines d'elles doivent à leurs bons effets d'avoir vieilli sans souffrance et sans danger, et d'avoir même vu renaitre le bien-être de leur jeunesse, la confiance la plus complète de la femme sur le retour de l'âge est toujours dans les Pilules Rouges.

Donc, au cours de toute sa vie, la femme a dans les Pilules Rouges, le moyen de se maintenir en bonne santé, d'assurer le fonctionnement régulier de tous ses organes, de se munir d'un sang pur, riche et abondant si quelques assauts viennent en diminuer la quantité et la qualité.

"L'anémie est un mal persistant dont j'ai souffert depuis mon plus bas âge. Avec les années, cette affection dont je ne pouvais triompher, me conduisait fatalement à une débilité générale. Je ne gardais pas le lit constamment, parce que je me faisais une raison, que je réagissais contre mon impuissance. J'avais peine à me tenir debout, ayant des palpitations cruelles et fréquentes et des maux de tête insupportables. Plusieurs médecins me donnèrent leurs soins sans me soulager. Je ne sentis une amélioration que le jour où, ayant consulté les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, je pris, sur leur avis, les Pilules Rouges. J'en fis usage régulièrement, et ce remède transforma ma constitution, me rendit presque un organisme nouveau. Après en avoir absorbé une douzaine de boîtes, je jouissais d'une santé superbe qui faisait l'admiration de tout mon voisinage. Depuis lors, j'en ai pris encore de temps en temps, lorsque je me sentais quelques petites indispositions. Les effets ont toujours été immédiats et excellents, ce qui me permet de les recommander sans crainte à toutes les femmes faibles et malades." — Dame NARCISSE ROBERGE, 848 rue Rivard, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES.—Les femmes qui sont trop éloignées pour venir voir nos médecins, peuvent les consulter par lettres; sur leur demande, nous leur enverrons un questionnaire qui les aidera à bien détailler leur état et à bien le faire connaître. Après une étude sérieuse des symptômes décrits, nos médecins indiqueront les moyens à prendre pour combattre le mal.

Les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, cette grande spécialité pour les maladies des femmes, ont, depuis des années, soulagé et guéri des milliers de femmes de tous les âges.

Que de jeunes filles elles ont fortifiées, aidées et poussées pour ainsi dire dans la vie que la fragilité de leur santé, la faiblesse de leur constitution leur préparait bien triste. Tracassées par le travail de la croissance, elles avaient besoin de sang nouveau, de forces plus grandes; les Pilules Rouges ont fait cela.

Les femmes qui sont trop éloignées pour venir voir nos médecins, peuvent les consulter par lettres; sur leur demande, nous leur enverrons un questionnaire qui les aidera à bien détailler leur état et à bien le faire connaître. Après une étude sérieuse des symptômes décrits, nos médecins indiqueront les moyens à prendre pour combattre le mal.

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, 274 rue Saint-Denis, Montréal.

